



www.imq.it

CERTIFICATO N. CERTIFICATE N. 9101.LEFE

SI CERTIFICA CHE IL SISTEMA DI GESTIONE PER LA QUALITA' DI
WE HEREBY CERTIFY THAT THE QUALITY MANAGEMENT SYSTEM OPERATED BY

LEF HOLDING SRL
VIA RODOLFO MORANDI 11 - 50019 SESTO FIORENTINO (FI)

UNITA' OPERATIVE / OPERATIVE UNITS

Vedere gli Allegati per le Unità Operative (n. 5 allegati)
View the Annexes for the Operative Units (n. 5 annexes)

E' CONFORME ALLA NORMA / IS IN COMPLIANCE WITH THE STANDARD
ISO 9001:2015

PER LE SEGUENTI ATTIVITA' / FOR THE FOLLOWING ACTIVITIES

Progettazione e produzione di trasformatori, alimentatori, unità di controllo per illuminazione di emergenza, stabilizzatori di tensione, sistemi ed apparecchi elettrici ed elettronici per il mercato ferroviario, nonché di apparecchi elettrici ed elettronici in genere. Commercializzazione di accenditori, gruppi di continuità, alimentatori e apparecchi elettrici ed elettronici in genere. Ricerca, sviluppo e sperimentazione nel campo di applicazioni nel settore civile, industriale e trasporto pubblico della tipologia di trasformatori, alimentatori, unità di controllo per illuminazione di emergenza, stabilizzatori di tensione, gruppi di continuità, sistemi ed apparecchi elettrici ed elettronici per il mercato ferroviario, nonché di apparecchi elettrici ed elettronici in genere. Progettazione, ricerca e sviluppo e produzione di apparecchiature elettriche, elettroniche e per telecomunicazioni. Progettazione e sviluppo software
Design and production of transformers, power supply, units control for emergency lighting, ignitors, electrical and electronic systems and devices both for the railway market and the market in general. Trading of power supply and electric, electronic devices. R&D and testing in the civil, industrial and public transport sector for transformers, power supply units for emergency lighting, ignitors, voltage stabilizers, UPS, electrical and electronic systems and devices both for the railway market and the market in general. Design, R&D, production of electrical and electronic telecommunication equipment; Software design and development

Ulteriori informazioni riguardanti l'applicabilità dei requisiti ISO 9001:2015 possono essere ottenute consultando l'organizzazione
Further clarifications regarding the applicability of ISO 9001:2015 requirements may be obtained by consulting the organization

IL PRESENTE CERTIFICATO E' SOGGETTO AL RISPETTO DEL
REGOLAMENTO PER LA CERTIFICAZIONE DEI SISTEMI DI GESTIONE
*THE USE AND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE SHALL SATISFY THE
REQUIREMENTS OF THE RULES FOR CERTIFICATION OF MANAGEMENT SYSTEMS*

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE	SCADENZA EXPIRY
	1999-01-29	2021-05-27	2024-05-07

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SGQ N° 005 A

Membro degli Accordi di Mutuo
Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreements

IAF: 19, 29, 34, 33

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo
del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment
of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di
Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management
system Certification Bodies.



IQNet, the association of the world's first class
certification bodies, is the largest provider of management
System Certification in the world.
IQNet is composed of more than 30 bodies and counts
over 150 subsidiaries all over the globe.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9101.LEFE-1 ANNEX N.



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

LEF SRL

VIA RODOLFO MORANDI 9/11 - 50019 SESTO FIORENTINO (FI)
VIA RODOLFO MORANDI 8/12 - 50019 SESTO FIORENTINO (FI)

Attività:
Activities:

Progettazione e produzione di trasformatori, alimentatori, unità di controllo per illuminazione di emergenza, stabilizzatori di tensione, sistemi ed apparecchi elettrici ed elettronici per il mercato ferroviario, nonché di apparecchi elettrici ed elettronici in genere. Commercializzazione di accenditori, gruppi di continuità, alimentatori e apparecchi elettrici ed elettronici in genere. Ricerca, sviluppo e sperimentazione nel campo di applicazioni nel settore civile, industriale e trasporto pubblico della tipologia di trasformatori, alimentatori, unità di controllo per illuminazione di emergenza, stabilizzatori di tensione, gruppi di continuità, sistemi ed apparecchi elettrici ed elettronici per il mercato ferroviario, nonché di apparecchi elettrici ed elettronici in genere
Design and production of transformers, power supply, units control for emergency lighting, ignitors, electrical and electronic systems and devices both for the railway market and the market in general. Trading of power supply and electric, electronic devices. R&D and testing in the civil, industrial and public transport sector for transformers, power supply units for emergency lighting, ignitors, voltage stabilizers, UPS, electrical and electronic systems and devices both for the railway market and the market in general

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPlicitARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A LEF HOLDING SRL

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO LEF HOLDING SRL

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9101.LEFE
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CERTIFICATE N. 9101.LEFE

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE	SCADENZA EXPIRY
	1999-01-29	2021-05-27	2024-05-07

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



www.cisq.com



SGQ N° 005 A

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9101.LEFE
This document is a part of certificate n. 9101.LEFE

IAF: 19, 34

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years

Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9101.LEFE-2 ANNEX N.

LEF SRL

VIA DELLE MARGHERITE 6 - 70026 MODUGNO (BA)

Attività:
Activities:

Progettazione, ricerca e sviluppo e produzione di apparecchiature elettriche, elettroniche e per telecomunicazioni. Progettazione e sviluppo software
Design, R&D, production of electrical and electronic telecommunication equipment. Software design and development

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPlicitARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A LEF HOLDING SRL

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO LEF HOLDING SRL

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9101.LEFE
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CERTIFICATE N. 9101.LEFE

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE	SCADENZA EXPIRY
	1999-01-29	2021-05-27	2024-05-07

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SGQ N° 005 A

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9101.LEFE
This document is a part of certificate n. 9101.LEFE

IAF: 19, 34, 33

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world.
IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9101.LEFE-3 ANNEX N.



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

LEF M&F SRL

VIA MANFREDONIA KM 2,200 - 71121 FOGGIA (FG)

Attività:
Activities:

Ricerca, sviluppo e sperimentazione nel campo di applicazioni nel settore civile, industriale e trasporto pubblico della tipologia di alimentatori, unità di controllo per illuminazione di emergenza, sistemi ed apparecchi elettrici ed elettronici per il mercato ferroviario, nonché di apparecchi elettrici ed elettronici in genere
R&D and testing in the civil, industrial and public transport sector for power supply, units for emergency lighting, electrical and electronic systems and devices both for the railway market and the market in general

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPlicitARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A LEF HOLDING SRL

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO LEF HOLDING SRL

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9101.LEFE
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CERTIFICATE N. 9101.LEFE

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE <i>FIRST CERTIFICATION</i>	EMISSIONE CORRENTE <i>CURRENT ISSUE</i>	SCADENZA <i>EXPIRY</i>
	1999-01-29	2021-05-27	2024-05-07

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



www.cisq.com



SGQ N° 005 A

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9101.LEFE
This document is a part of certificate n. 9101.LEFE

IAF: 34

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management system within three years

Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9101.LEFE-4
ANNEX N.



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world.
IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

LEF LIGHTING SRL

VIA SANDRO PERTINI 71/73 - 50019 SESTO FIORENTINO (FI)

Attività:
Activities:

Commercializzazione di accenditori, gruppi di continuità, alimentatori
e apparecchi elettrici ed elettronici in genere
*Trading of igniters, UPS, power supplies and electric
and electronic devices in general*

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPlicitARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO
SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE
RILASCIATA A LEF HOLDING SRL

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT
OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO LEF HOLDING SRL

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9101.LEFE
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CERTIFICATE N. 9101.LEFE

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE	SCADENZA EXPIRY
	1999-01-29	2021-05-27	2024-05-07

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SGQ N° 005 A

Membro degli Accordi di Mutuo
Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9101.LEFE
This document is a part of certificate n. 9101.LEFE

IAF: 29

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo
del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment
of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di
Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management
system Certification Bodies.



www.imq.it

**ALLEGATO N. 9101.LEFE-5
ANNEX N.**



*IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world.
IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.*

LEF POLAND SP. Z.O.O

U.L. ROBOTNICZA 2-4-100 - GLIWICE POLAND

**Attività:
Activities:**

**Produzione di trasformatori e connessioni induttive
Production of transformers and inductive connections**

**IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPlicitARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO
SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE
RILASCIATA A LEF HOLDING SRL**

**THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT
OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO LEF HOLDING SRL**

**PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9101.LEFE
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CERTIFICATE N. 9101.LEFE**

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE	SCADENZA EXPIRY
	1999-01-29	2021-05-27	2024-05-07

**IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago**



SGQ N° 005 A

Memero degli Accordi di Mutuo
Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9101.LEFE
This document is a part of certificate n. 9101.LEFE

IAF: 19

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo
del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment
of the entire management System within three years



**Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it**



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di
Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management
system Certification Bodies.



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

CERTIFICATE

CISQ/IMQ has issued an IQNet recognized certificate that the organization:

LEF HOLDING SRL

LEF SRL VIA RODOLFO MORANDI 9/11 - 50019 SESTO FIORENTINO (FI)

LEF SRL VIA RODOLFO MORANDI 8/10/12 - 50019 SESTO FIORENTINO (FI)

VIA DELLE MARGHERITE 4 - 70026 MODUGNO (BA)

LEF M&F SRL VIA MANFREDONIA KM 2,200 - 71121 FOGGIA (FG)

LEF LIGHTING SRL VIA SANDRO PERTINI 71/73 - 50019 SESTO FIORENTINO (FI)

LEF POLAND SP. Z.O.O U.L. ROBOTNICZA 2-4-100 - GLIWICE POLAND

has implemented and maintains a

Quality Management System

for the following scope:

Design and production of transformers, power supply, units control for emergency lighting, ignitors, electrical and electronic systems and devices both for the railway market and the market in general. Trading of power supply and electric, electronic devices. R&D and testing in the civil, industrial and public transport sector for transformers, power supply units for emergency lighting, ignitors, voltage stabilizers, UPS, electrical and electronic systems and devices both for the railway market and the market in general. Design, R&D, production of electrical and electronic telecommunication equipment; Software design and development

Further clarifications regarding the applicability of ISO 9001:2015 requirements may be obtained by consulting the organization

which fulfills the requirements of the following standard:

ISO 9001:2015

Issued on: 2021 - 05 - 27

Expires on: 2024 - 05 - 07

This attestation is directly linked to the IQNet Partner's original certificate and shall not be used as a stand-alone document

Registration Number: IT - 8068



Alex Stoichitoiu
President of IQNET



Ing. Mario Romersi
President of CISQ

IQNet Partners*:

AENOR Spain AFNOR Certification France APCER Portugal CCC Cyprus CISQ Italy
CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany EAGLE Certification Group USA
FCAV Brazil FONDONORMA Venezuela ICONTEC Colombia Inspecta Sertifiointi Oy Finland INTECO Costa Rica
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MIRTEC Greece MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland
NYCE-SIGE México PCBC Poland Quality Austria Austria RR Russia SII Israel SIQ Slovenia
SIRIM QAS International Malaysia SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey YUQS Serbia

* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under www.iqnet-certification.com